



Servicio Nacional de Aduanas  
Dirección Nacional  
Secretaría Reclamos de Segunda Instancia

Reg.: 30021- 15.05.2012  
R-120 -16.05.2012 - Clasificación

**RESOLUCIÓN N° 445**

Reclamo N° 260, de 25.11.2011, de  
Aduana Valparaíso  
Denuncia N° 508678, de 13.04.2011  
DIN N° 4110063940-6, de 19.01.2011  
Resolución de Primera Instancia N° 77,  
de 26.04.2012  
Fecha de Notificación:30.04.2012

**Valparaíso, 25 JUL. 2012**

**Vistos:**

Estos antecedentes y el Oficio Ordinario N° 493/7065, de fecha 15.05.2012, de Aduana de Valparaíso.

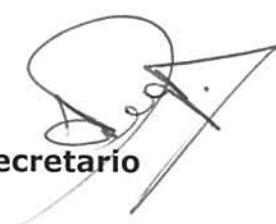
**Teniendo Presente:**

Lo dispuesto en los artículos 125 y 126 de la Ordenanza de Aduanas.

**Se Resuelve:**

1.- Confírmase el Fallo de Primera Instancia.

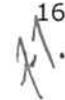
Anótese y comuníquese



**Secretario**



AAL/JLVP/MCD.  
16.05.2012



**Juez Director Nacional**



Plaza Sotomayor N° 60  
Valparaíso/Chile  
Teléfono (32) 2134555



Servicio Nacional de Aduanas  
Dirección Regional Aduana Valparaíso  
Departamento Técnicas Aduaneras  
Unidad de Controversias

**RECLAMO N° 260/2011**

**FALLO DE PRIMERA INSTANCIA**

26 ABR. 2012

**RESOLUCIÓN N°** \_\_\_\_\_/

**VALPARAÍSO,**

**VISTOS:** El formulario de Reclamación N° 260 de 25.11.2011 presentado por el Agente de Aduanas señor Pedro Santibáñez Von Saint George por cuenta de los señores SNF CHILE S.A., RUT 76.380.300-7, viene en presentar reclamo conforme artículo 117 de la Ordenanza de Aduanas, a Denuncia N° 508678/13.04.2011 por errónea clasificación arancelaria de mercancía del ítem 1 amparada por la D.I. N° 4110063940-6, de fecha 19.01.2011 de esta Dirección Regional.

**CONSIDERANDO:**

**1.- QUE** mediante D.I. N° 4110063940-6, de fecha 19.01.2011, se solicitaron a despacho 18 estanques conteniendo 50.220,00 KN de Metil Ciclohexano Metanol FLOMIN F810; líquido pureza técnica para uso como densificador en el proceso de flotación de minerales bajo la pda. Arancelaria 2905.1999 acogida a régimen de importación TLCCH-USA y con un valor de US\$ 75.330,00 CIF.

**2.- QUE** el recurrente señala lo siguiente:

- Para otorgarle a esta mercancía esta clasificación, se consideró la clasificación que asigna a la mercancía el proveedor señores Flomin Inc. de Estados Unidos de América tanto en la Factura como en el Certificado de Origen respectivo y la composición del producto descrita en los Datos de Seguridad emitidos por el proveedor.

- Las Notas Explicativas del Arancel Aduanero consideran en la posición 2905 al metanol como un monoalcohol saturado.

- De acuerdo a las Reglas Generales de Interpretación de la Nomenclatura Arancelaria, los productos mezclados se clasifican según la materia que les da el carácter esencial.

- La Aduana de Valparaíso, clasificó la mercancía en la posición 3824.9049 como las demás preparaciones para la concentración de minerales conforme Denuncia N° 508.678/13.04.2011.

- Según las Notas Explicativas del Arancel Aduanero, la Pda. 3824 no comprende los productos de constitución química definida.

- La denuncia carece de fundamento real, está formulada fuera de toda justificación legal.

**3.- QUE** a fojas 5, se adjunta fotocopia de Factura Comercial N° 3358 de fecha 21.12.2010 de firma FloMin Inc. de U.S.A., que indica la Pda. 2905.19.9020 del Arancel de ese país, y a fojas 6, se adjunta fotocopia de Certificado de Origen que en el campo 6 señala como Pda. la posición arancelaria 2905.19.90

Asimismo a fojas 7 se anexa Folleto del producto FLOMIN F 810, indicando sus propiedades.



Plaza Wheelwright 144  
Valparaíso/Chile  
Teléfono (32) 2200759  
Fax (32) 2285763



Servicio Nacional de Aduanas  
Dirección Regional Aduana Valparaíso  
Departamento Técnicas Aduaneras  
Unidad de Controversias

4.- **QUE** a fojas 10, se adjunta Oficio Ordinario N° 2221, de fecha 13.12.2011, el funcionario informante, señala que la denuncia en cuestión se formuló al ítem 1 de la D.I. en consideración a los antecedentes que posee el Servicio y que figuran en la "Hoja de Seguridad", donde se define al producto FLOMIN F 810 como un espumante para flotación de minerales, constituido por una mezcla de 4-metilciclohexanometanol (CAS 34885-03-5) (70-90%), 4 (Metoximetilo) ciclohexanometanol (CAS 98955-27-2) (5-20% y Metil-4-metilciclohexano descarboxilar (CAS 51181-40-9) 5-10%)

El despachador clasificó esta mercancía en el ítem 2905.1999 como "un producto de constitución química definida" lo que es un error ya que no es un monocomponente de composición química definida sino una mezcla y se clasifica en la Pda. 3824.9049.

5.- **QUE** a fjs. 11 y 12 por Resolución s/n y Oficio Ordinario N° 045, de fechas 30.01.2012 y 02.02.2012 respectivamente, se notificó la causa a prueba en razón de existir hechos controvertidos, sustanciales y pertinentes.

6.- **QUE** a fojas 12 vuelta, se señala que con fecha 16.02.2012 se venció el plazo para rendir prueba.

7.- **QUE** a fojas 15, se resuelve decretar como medida para mejor resolver oficiar al Jefe del Laboratorio Químico de la D.N.A., para resolver discrepancia de clasificación que afecta a la mercancía amparada por D.I. N° 4110063940-6, de fecha 19.01.2011.

8.- **QUE** a fojas 17, por Oficio Ordinario N° 07, de fecha 23.03.2012, la señora Jefa del Laboratorio Químico de la D.N.A., adjunta Informe N° 011, de fecha 23.03.2012, emitiendo opinión de clasificación del producto denominado "FLOMIN F810", en base a lo indicado en los antecedentes técnicos, al estudio del Arancel Aduanero, a las reglas generales interpretativas y a las Notas Explicativas Capítulos 29 y 38(Pda. 38.24), en virtud de lo cual se puede indicar lo siguiente:

\* Es preciso considerar que la Regla Interpretativa N° 1 dispone taxativamente que los títulos de las Secciones, de los Capítulos o de los Subcapítulos tienen un valor meramente indicativo, ya que su clasificación está determinada legalmente por los textos de las partidas y las Notas de Sección o de Capítulo.

\* Que la glosa de la Pda. 29.05 comprende "Alcoholes acíclicos y sus derivados halogenados, sulfonados, nitrados o nitrosados", y el producto en cuestión está formado por una mezcla de alcoholes cíclicos y ésteres.

\* Que el Capítulo 38 comprende "Productos diversos de las industrias químicas" y la glosa de la Pda. 38.24 comprende "Preparaciones aglutinantes para moldes o núcleos de fundición: productos químicos y preparaciones de la industria química o de las industrias conexas (incluidas las mezclas de productos naturales), no expresados ni comprendidos en otra parte"

En virtud a lo expresado y la composición química del producto, el Laboratorio químicos de la D.N.A., es de opinión que su clasificación arancelaria procede por el ítem 3824.9049.

9.- **QUE** este Tribunal de Primera Instancia conforme lo expresado por el Departamento Laboratorio Químico de la D.N.A., en su Informe N° 011/2012, determina que la mercancía amparada por D.I. 4110063940-6/19.01.2011 se clasifica en la posición 3824.9049, confirmando la Denuncia N° 508.678/13.04.2011.

**QUE** en consecuencia, y



Plaza Wheelwright 144  
Valparaíso/Chile  
Teléfono (32) 2200759  
Fax (32) 2285763



Servicio Nacional de Aduanas  
**Dirección Regional Aduana Valparaíso**  
Departamento Técnicas Aduaneras  
Unidad de Controversias

**TENIENDO PRESENTE:** Estos antecedentes y las facultades que me confieren los artículos 15° y 17° del DFL N° 329/79, dicto la siguiente

### RESOLUCION

- 1.- **CONFIRMASE** la Denuncia N° 508678, de fecha 13.04.2011 de conformidad a lo expresado en los considerandos.
- 2.- Modifíquese mediante S.M.D.A., la posición arancelaria de la mercancía en cuestión.
- 3.- Elévense estos autos en consulta al Tribunal de Segunda Instancia, si no fuere apelado dentro del plazo

**ANÓTESE Y NOTIFÍQUESE.**

IVA/AAG/FOC/MNE/ACP.

FRESIA OSORIO CATALÁN  
SECRETARIA RECLAMOS DE APOC  
ADUANA VALPARAISO

IRIS VICENCIO ARRIAGADA  
Jueza Directora Regional  
Aduana de Valparaiso



Plaza Wheelwright 144  
Valparaiso/Chile  
Teléfono (32) 2200759  
Fax (32) 2285763